THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXVI—No. 87 SATURDAY, NOVEMBER 10, 1962 TORONTO, ONTARIO

Photo by Jack Hemmy

WINNER DISPLAYS PRIZE-WINNING MUMS

TORONTO.—With a winning smile, Mr. U. Morishita proudly displays his three bloom "Musashino" Chrysanthemum which won him the Japanese Garden Club Challenge Trophy at the 10th Annual Flower Show held last weekend at the Lord Simcoe Hotel. He was also presented with the Garden Research Laboratory Ltd., trophy for the best specimen in the show.

POINT BLANK

By H. H. Ikebuchi

The following piece was given to this column by Miss Elaine Thompson, of Verdun, P.Q., whose hobby, it would seem, is writing poetry. She's quite talented at it, too.

POINT BLANK, therefore, submits one of her efforts to the readers as a tribute to the many thousands of Canadian servicemen who lost their lives in the world wars while fighting in defense of the democratic principles and "way of life" that to them were of much value.

We share with Miss Thompson the sentiments which she expresses so well in her poem, "Lest We Forget", and wish to remind all Canadians to wear a poppy on Nov. 11th to commemorate the occasion.

LEST WE FORGET

There was a boy who went to war,
But, no one will see him any more;
For while, one day, the war was a raging storm,
A telegram came that "regretted to inform. . . ."

(A mother's son who will no more
Come whistling through the kitchen door
No more to swagger down the street,
With swinging arms and clicking feet.

(No more to nod his head, or to wink an eye,
At the girl next door, when she walks by.)
Now he is in a foreign field laid,
No one to know his sacrifice made.

Who knows what fate this boy met
On one dark night, both cold and wet,
When he was smitten and lain prone
In slimy mud and dirty water . . . all alone?

What thoughts in his head must have raced,
Of the trials and woes that he had faced,
As he waited for help which never came,
And as life in him began to wane.

He saw, in cloudy skies, up far
A tiny diamond, a peeping star,
Which shone bright . . . and brighter still,
With a wonderful, ever increasing will.

(Perhaps, he thought that this might be,
The Sign that he had hoped to see;
That the Hellish battle would soon end,
As God, a helping hand did lend.)

Workshops To Feature Tomorrow's J.C. Centre Committees Confab

TORONTO.—In an effort to obtain a good cross-section of the J.C. community's opinions and views, the Japanese Canadian Centre will offer an informal workshop tomorrow at the Seaway Towers which is just west of the Seaway Hotel.

The workshops will be divided into 8 parts with group leaders who will lead the discussions. The classification of the workshops and their leaders are as follows: Recreation will be split into two groups, Sports and Social; Sports is under Alfred Iwasaki and Shoji Nakashima; Social will be headed by Yuki Onizuka and Min Hagino. Music and Drama will be directed by Mesdames Martha Takata and Kumagai. Culture will be handled by Mesdames Kay Hayashi and Ruth Shimotakahara, Messers M. Nishi and Kazuo Nakamura will head the Art and Chizuko Shimano and Susan Kobayashi will head the Crafts. Education will be under the supervision of Kimi Takimoto and Sarae Hagino. John Nakashima and Sam Hagino will direct the Finance.

One of the pertinent questions that will be asked of the workshop members will be:

"In any given subject of interest or activity proposed for the Centre, should it be the policy of the Centre to encourage existing groups or organizations whose activities or interests already encompass these interests or activities to cooperate and assist the Centre by:

1. the integration of these autonomous bodies into the Centre's life or;

2. by assimilation of these bodies into the Centre's life or;

3. by integration in the initial stage or period with the subsequent object to have these bodies assimilated into the Centre's life."

The following agenda was confirmed at the meeting held last Monday by the Conference Committee:

1:00 to 2:00 p.m. Registration.

2:00 to 5:30 p.m.—Conference.

The conference portion will include: Welcome speech by the Chairman of the Board of Directors, Harold Yoneyama; progress report by Geo. Tanaka; guest speaker, Ed Ide; introduction and

(Continued on page 8)

PROF. TAKATSUNA B. KURATA

Fish, Reptile Models At ROM Won World Acclaim

TORONTO. — Takatsuna B. Kurata, 83, the man who helped build up the amazingly life-like models of fish, reptiles and amphibians at the Royal Ontario Museum and became assistant professor of the department of zoology, died this week at his Runnymede Rd. home.

Prof. Kurata retired in 1954 from the museum he had served for more than 40 years.

A native of Japan, he emigrated to the United States at the age of 18, and studied at Coe College, Cedar Rapids, Iowa.

He graduated in science, served as a chemist at Bethlehem Steel Corp. briefly, then in 1911 came to Toronto, where he worked with the Department of Anatomy at the University of Toronto for a short time. He joined the Royal Ontario Museum in its first year.

Until then, only stuffed or pickled fish were displayed and they lost much of their naturalness. Prof. Kurata evolved a technique to cast models from living fish that replaced taxidermy. They were so real when colored that the British Museum and American Museum of Natural History declared them the finest in the world. He used the same technique for snakes, turtles and invertebrates, now to be seen in the Zoology Gallery.

He had a collection of 60,000 spiders and wrote numerous publications on his studies of spiders and the techniques he used in the preparation of specimens for the museum.

During the Second World War, he translated Japanese scientific papers for the Canadian Government as well as medical documents for the Canadian Red Cross.

In 1921 he accompanied Sir Edmund Walker to the Far East as his personal secretary. While there he helped Sir Edmund complete a collection of Japanese prints, the bulk of which today form the collection in the Royal Ontario Museum and of which he was made the curator when Sir Edmund died.

Prof. Kurata, having made extensive surveys of the natural habits of wild life, was perhaps one of the best known arachnologists in Canada. He was a member of the Ontario and Toronto Field Naturalists Society and a charter member of the Brodie Club, which delves into the natural history of birds.

He was the honorary warden of High Park area.

He leaves his wife, the former Bessie Aletha Stoddard; a son, Lucien C. Kurata, a Toronto lawyer who is running for reeve in Swansea, and three grandchildren.

Ancient Peach Seed Unearthed In Japan

TOKYO. — The Kyodo News Service said recently that a group of Japanese archeologists in northern Japan have discovered peach seeds believed to be "between 7,000 and 8,000 years old."

The report said, "The discovery, which upsets the conventional belief that the peach was imported from China mainland about 1,500 years ago, was reported by an archeological group conducting a survey in Kamaizumi town in Iwate prefecture, northern Japan."

The seeds were found together with bones of wild boar and deer, stone implements and earthenware.

First Nisei Senator

HONOLULU. — Nisei Congressman Daniel Ken Inouye became the first United States Senator of Japanese origin when he defeated Benjamin Franklin Dillingham in this week's elections in the U.S. Inouye's victory left the Democratic seal unchanged in Hawaii.

Issei Pioneer Flees Red Dominated Cuba

FRESNO, Calif.—Since Fidel Castro has sided with the Russians, many Cubans have come to realize physical privations are much easier to endure than a loss of spiritual and political freedoms.

This opinion was expressed by Yoshito Takeda, who spent 38 of his 60 years in Cuba and managed to flee the Caribbean Island only a week before the recent United States quarantine on offensive arms shipments was imposed.

Takeda rejoined his wife, Miyako and their son, Jorge, 11, last week after a four month separation.

Speaking sometimes in Spanish and sometimes in Japanese with the help of interpreters, Takeda told of the anxiety which prompted him to send his family to the United States last June and his decision to follow.

"I did not want my boy to be raised in communist ways," he said. "Even though I had to abandon my home and business in Havana, I thank God and the United States that we are here."

Takeda recalled the Cubans first hailed Castro for deliverance from the Batista dictatorship, but now, he said, most Cubans have come to realize Castro has been reduced to the role of a puppet for the Soviets.

"The overall feeling of the Cubans today is one of hopelessness," he said. "They resent the Russians on Cuban soil, they are hungry and there is no medicine."

New Japanese Consul Arrives In Winnipeg

WINNIPEG.—Kumao Okazaki, the new Japanese consul to Winnipeg arrived at Winnipeg's International Airport last week to take over his new position here.

"The Japanese government has assigned me this post which I feel is a very important one," he said. "This is a time when re- to solve mutual problems, with understanding, respect and cooperation."

Born and raised in Hiroshima, Mr. Okazaki lived in Tokyo at the time of his appointment to Canada. In 1950 he spent some time doing post graduate work at the University of Minnesota and from 1935 to 1936 he attend-

Dates and Doings

Hamilton JC's To Enjoy Top Japanese Films Too

HAMILTON, Ont. — Japanese Canadians in Hamilton will soon be able to enjoy a series of top Japanese movies at a local theatre, it was reported this week.

The Toronto Japanese Canadian Centre's Film Society responded willingly to requests made by the Hamilton JCCA and Kyowa-kai that the movies shown monthly to society members in Toronto be made available to Hamilton residence. All details for this were worked out by Mr. Sam Hagino, Vice-chairman of the Centre.

Those wishing to become members of the film society in Hamilton are urgently requested to contact any of the following persons: Mr. Yuji Kumita, 101 East 26th St. Phone 385-0998; Mr. H. Kawazoye, 204 Catharines St. South, JA. 2-3325; Mr. T. Watanabe, 34 Greig St., JA. 9-8472, or Mr. Paul Tokiwa, 261 Crockett St., 383-3545.

* * *

Club Rec Socratic Dance To-Nite At 8

TORONTO. — Do you enjoy meeting people, or do you simply like to dance? Whichever may be the case for you, it will be satisfied at the Club Rec Socratic Dance to be held tomorrow evening, Nov. 11, at the China House, Eglinton and Bathurst. Dancing begins at 8 and lasts through until 11:30 p.m.

Everyone is welcome.

• • •

N.A.F. To Sponsor "Hardtimes" Dance At Church

TORONTO. — CAUTION! — WARNING! The Nisei Anglican Fellowship is presenting a "Hardtimes" Dance on Saturday, November 24 at St. Alban's Parish Hall, 120 Howland Ave. at Barton—one block east of the Toronto Buddhist Church.

Save your old clothes, add a few patches; then you'll be all dressed for an evening of fun and dancing, from 8-11:30 P.M.

Admission is only 75 cents and their will be door prizes and novelty dances.

Take heed of this warning and remember Saturday, November 24 for the N.A.F. "Hardtimes" Dance. See you all there!

—N.A.F.

• • •

Deadline For Hamilton JCCA Kiddies' Party Nears

HAMILTON, Ont.—Everyday that passes, brings us closer to the day the children 3 years to 10 years of age are looking forward to. Yes, it's the Hamilton JCCA Children's Christmas Party.

The party will be held Saturday, December 8, 1962 at the Japanese United Church, 715 Upper Gage from 2 to 4 p.m. ALL CHILDREN WELCOME!

Parents, don't disappoint your children. Fill in the form mailed to you and return it at once to one of the following persons listed below, before Saturday, Nov. 24th.: Mrs. J. Ito, 1 East 37th St.; Miss A. Yanagawa, 129 Charlton Ave. E.; Miss K. Shimoji, 970 Dunsmure Ave.

• • •

Toronto JCCA To Hold Work Night On Monday

TORONTO. — The Toronto JCCA held its monthly executive meeting on November 7 and received reports of the various activities of the past month.

It was decided that a work night, to make preparations for the membership drive, would be held on Monday, Nov. 12, in the evening. The campaign itself will be carried out next spring.

The annual Christmas visit to the Nipponia Home, sanitorium and other institutions will again be made this year. The Nipponia Home in Beamsville will be visited on December 15th.

It was agreed that the Toronto JCCA hold a Keirokai under the co-sponsorship of the J.C. Centre. Delegates of the JCCA will meet with Centre officials to make preparations.

Delegates from Toronto JCCA will be in attendance at tomorrow's Conference of Committees of the J.C. Centre at the Seaway Towers Hotel.

It was also announced at this meeting that the second Japanese cooking classes will be held in the spring.

DRIVE SAFELY AND LIVE!

Behavior of Japanese Children Acclaimed

CLOQUET, Minn.—Last summer while travelling in Japan, I was much impressed by the behavior of Japanese children. Having often heard that they are reckoned as among the best behaved children anywhere, I saw for myself.

Our party made up of American tourists visited many Shinto shrines. Everywhere there were large groups of Japanese school-children coming to the shrines under the guidance of their teacher, these visits being a part of their education.

* * *

They were dressed in their school uniforms, the boys in white blouses and dark pants, and the girls in white blouses and dark, pleated skirts. Often they wore on their heads saucy bright little yellow caps which provided a kind of safety against traffic hazards. There is heavy traffic on the streets and the children often need to walk along in orderly rows, talking and laughing like normal children, but with no rowdyism or undue noise. They made a pretty sight.

Japanese children learn discipline from their babyhood. If Mother has to be away from home for any reason, Grandmother, who lives in the home as her family right, takes over. There are few baby sitters. If either parent leaves the children for a night out, it is usually the father. Mother stays on the job.

In well-regulated homes, the children are not assigned to rooms of their own, even if the house is large. The mother prefers her children to live in a sort of "togetherness," so that she is able at all times to see where each child is and what he is doing. There is no withdrawing to a private room where a child can be out of reach. Rooms are rotated for the use of all. In this way the child feels the closeness of his family from his very babyhood. Babies are carried in a sort of sling on their mother's back and everywhere we saw evidences of deep affection between parent and child.

* * *

Children are taught obedience and respect for authority, and a sense of politeness. A story was told us about a group of Japanese children from an orphanage who were invited to a party by an American woman living in Japan. After the entertainment she gave them cookies and glasses of a favorite soft drink. Just as the refreshments were served, the hostess was called to the telephone, and as it was a long distance call, she was gone for 15 or 20 minutes. When she returned she found the children sitting quietly with their hands untouched, waiting for their hostess.

Ella Cox

from the Christian Science Monitor

Personal Notes Across Canada

Obituaries

KAWAMURA

LETHBRIDGE, Alta. — Mrs. Suzuno Kawamura, mother of Rev. Y. Kawamura of Lethbridge passed away on October 26, 1962 at the age of 85 in Japan. A memorial service was held at the Lethbridge Buddhist Church on November 4, 1962 by Rev. Kawamura.

* * *

SETOGUCHI

TABER, Alta.—Mr. Shichiji Setoguchi, 80, passed away on November 1, 1962 at Taber Hospital. Tsuya was held at Taber Buddhist Church on Nov. 4 and funeral services were conducted by Rev. Y. Kawamura on November 5 also at the Buddhist Church.

* * *

KURATA

TORONTO. — Mr. Takatsuna Bailey Kurata, 83, passed away on November 6, 1962 at his home on Runnymede Ave. Funeral Services were held on Nov. 9 at St. Martin-in-the-Fields Church.

o o o

CARD OF THANKS

NIKAIDO

The family of the late Yoshi Nikaido wish to convey their heartfelt thanks and appreciation to their many friends for the expressions of kindness and sympathy extended during their recent bereavement.

Mrs. Kimi Nikaido
Sadao & Fumiko Nikaido
Frank & Barbara Nikaido
Harley Nikaido
Richard & Geri Shiozaki

* * *

KAWAMURA

When we held a memorial service at the Lethbridge Buddhist Church for our beloved mother who passed away in Japan recently at the age of 85, many friends and members of the congregation extended their sympathy and kindness. For this and the many flowers and offerings we would like to express our heartfelt appreciation to all the people who attended the service.

Rev. and Mrs.
Yutetsu Kawamura
and family.
Lethbridge, Alta.

Engagements

ARAKI-AKUNE

STEVESTON, B.C. — Miss Kayo Akune, daughter of Mr. Y. Akune of Steveston and Mr. Masato Araki, son of Mrs. Tokuyo Araki of Hope, B.C. were engaged on October 27 at the Akune residence.

* * *

KOBAYASHI-KURODA

TORONTO. Mrs. H. Kuroda of Toronto is happy to announce the engagement of her daughter, Mary Setsu, to Mr. James Hajime Kobayashi, son of Mr. T. Kobayashi of Toronto. An engagement party was held at the Sai Woo Tea House on November 4, 1962.

o o o

Births

SHIGA

TORONTO. Mr. and Mrs. Terry Shiga (nee Amy Hisaki) are happy to announce the birth of a daughter, Tami-Anne, at the New Mount Sinai Hospital on October 17, 1962.

* * *

SHIGA

TORONTO.—Mr. and Mrs. Tak Shiga (nee Amy Irie) are happy to announce the birth of a son, Gary Mitsuru, on October 12, 1962 at the Doctor's Hospital in Toronto.

o o o

CHANGE OF ADDRESS

TORONTO. — Mr. and Mrs. Stan Hiraki would like to announce the change in their address to 234 Ranleigh Ave., Toronto 12, Ont. Phone 483-7305.

APOLOGIES

Apologies to Mrs. Marie Pittard, our judge in the up-coming Haiku contest for an error in a recent issue of the NC in which we referred to her as "Miss" Pittard.

PATRONIZE OUR ADVERTISERS

JAPANESE CANADIAN CENTRE
invites you to attend the
SECOND CONFERENCE of COMMITTEES
SUNDAY, NOVEMBER 11th
at
SEAWAY TOWERS HOTEL
Lakeshore Blvd.
(Just West of Seaway Hotel)
Registration 1 p.m. Conference 2-5 p.m.
The highlight of the Conference will be the workshops which will give you an opportunity to express opinions and make recommendations on the various aspects of the function and the Centre building in relation to program offered.
No Admission Refreshments will be served

PRIZE WINNING MOVIE
"THE MAGNIFICENT SEVEN"
—Seven Samurais—
and a short
ON NOV. 14 (Wed.) & NOV. 15 (Thurs.)
Continuous from 5 p.m.
LA PLAZA THEATRE
735 Queen St. E., at Broadview
Toronto
Admission $1.25 Children 50c

Hyland Flowers
proprietor
JON ONODERA
HU. 9-4654 — HU. 1-8805
(Business) (Residence)
540 Eglinton Ave. W.
Toronto

OFFICE EM. 4-1394 EM. 4-1395
RESIDENCE 2 Vesta Drive HUdson 5-1365
A. E. McKague, Q.C.
Barrister & Solicitor
NOTARY PUBLIC
1008 Northern Ontario Building
330 Bay Street (at Adelaide)
TORONTO

Travel Arrangements
Anywhere — Anytime
Air—Ship—Bus—Rail
Tours—Hotel—Sightseeing
Travellers Cheques Obtainable
Travel, Accident and Baggage Insurance
BRINGING SOMEONE OVER?
Passage arranged by Steamer or Air
Call for Reservations or Information—EM. 8-9934
T. KAMEOKA
113 McCaul St., TORONTO
K. Iwata Travel Service

TORONTO BUDDHIST CHURCH 918 Bathurst St.
SUNDAY, NOVEMBER 11, 1962
10:30 A.M.—Religious School
11:30 A.M.—Morning Service
Rev. [illegible]
[illegible] P.M.—Japanese Language Service
EVERYONE CORDIALLY INVITED

TORONTO JAPANESE UNITED CHURCH
SUNDAY, NOVEMBER 11, 1962
11:00 A.M.—English Language Service
Sunday School
[illegible] Service
The Reverend Minoru Stephen Takeda, B.A., B.D.
A HEARTY WELCOME TO ALL — 701 Dovercourt Rd., Toronto

素浪人 梅津長門 62

柴田錬三郎

戀夜番

『そうか、佐々右膳だつたのか――』

長門は、庄吉を前にしてふかい感慨を、もう一度、ため息にした。といつて、佐々右膳その人に對して、なんらの斗志もよみがえつたわけではなかつた。

『で――どうした、天井裏へもぐつたか？』

と、たずねる長門の顔は冷靜なおのれをとりもどしていた。

『へい。……旦那、佐々右膳は、やつぱり阿古父尉の面をわらう野郎からたのまれやがつたんでさ。……小俣に殺された助右衛門と一緒に、南から歸つて來た船頭で、丹兵衛という野郎が道場に居りやした』

『ふむ』

『右膳は、小俣堂十郎が一縄じやいかねえ人間てえことを知つていて、昨夜は、小手しらべのつもりで、師範代を頭にしてこの屋敷を襲わせてみたらしゆうござんす。一人のこらず、よいよいになつて戻つて來ても別にしかりもせずに、滅法强かつた旦那が梅津長門だときくと、目をむいてしばらくオシみてえに考え込んで居りやしたせ』

『師範代は、小俣を殺したのは、自分たちでないことも報告したろうな？』

『へい。そのことも、奴らには、不思議らしゆうござんした。たぶん、助右衛門一味じやねえだろうかなどと――』

『あの連中が、どうして茶室に小俣の屍骸(しがい)があつたのを發見したか、その事はきかなかつたか？』

『それがね、旦那、奴らが屋敷にしのび込んだ時、座をうろうろしていた下僕とぶつかつて？　ねじ伏せて小俣の寢室を敎えろ、とおどしたら、茶室だというので、母屋へ踏み込まずに、茶室へまわつた、と申しやしたぜ』

『下僕が敎えたというのか――』

長門の双眼が、一瞬、鋭く光つた。

あの狂つた下僕加平が、この事件では、非常に重大な役割を果している。

――もしや、加平が、小俣を殺したのでは？

この想像が、ちらと長門の腦裡を横切つたが、すぐ打ち消した。加平は、實は堂十郎の實兄だつた、というではないか。弟をにくむ何かの理由はあつたとしても、今まで秘密をまもつて下僕の地位にあまんじて來たような人柄の男に、あのようにむごたらしい凶行が出來る筈がない。自分を手裏剣で襲撃して來た黑衣の人物がやつたと考える方が筋途が通る。それにしても一体、あれは何物なのか？

長門は、まだ、ほかに解かねばならぬ多くのなぞを、一夜のうちに、心に抱かされてしまつたのだ。

結婚御挨拶

高芝ロバート正
伊藤アナ政子

右兩名儀豫て婚約中の處去る十月二十七日ウエストヒル合同敎會にてダウニング牧師司式の下に結婚式を擧行、引續きギルド・インにて些か披露宴を催しました節は御多忙中態々遠方より御臨席下され、且又御丁重なる祝電、祝儀、祝品を戴き有難く御禮申します。今後とも兩人に對し倍舊の御交誼と御指導を賜りたく偏にお願い申し上げます。

トロント市　父 伊藤平造　母 ヒデ
レジャイナ市　父 高芝曠　母 千代子

●寄付感謝（一）

左記の方々より御寄付を頂き有難く御禮申し上げます　合掌

トロント佛敎會

（一九六一年十月より一九六二年九月まで、敬稱略）

（一九六一年十月）

△二十弗　（ア州レイモンド）小谷田イサ家族一同
△十弗　近藤孝三
△五弗　（モ市）石原キクノ
△十弗　夫人全快祝　本川久八
△二十弗　子息結婚記念　市居德松
△十弗　夫人一周忌　（ロンドン市）香川繁太郎
△十弗　子息結婚記念　新本佐一
△十五弗　故鶴田氏忌明　鶴田キクエ
△十弗　故廣田専惠夫人家族
△百五十弗　永代經　上野末喜

（一九六一年十一月）

△三弗　故夫十七回忌　田原ツネ
△五弗　和多田松太郎
△十弗　故父一周忌　平井楯太郎
△十弗　金婚祝　池田金太郎
△三弗　（モ市）中内セキ
△五弗　鬼崎富士太郎
△十弗　近藤米吉
△十弗　寺川ハリー
△五弗　若林信子
△五弗　立石ケイ
△十弗　（ロンドン市）本川政次郎
△十弗　（バファロー市）ドロシー・ガランド
△十弗　訪日記念　西村榮屋
△五弗　訪日記念　下高原ッチ子
△五弗　（ア州カルガリー市）大石
△十弗　孫出産記念　河野年八
△十弗　故母七回忌　脇田岩松
△二十弗　故父川本忠次郎氏忌明　富本初代・川本德子
△五弗　高田守義
△五弗　尾本千代
△十弗　（バファロー市）ドロシー・ガランド

感謝

本紙の奉仕と活躍を御支援下さつて次の方から御寄付を頂きました事を深謝申上げます。ニユーカナデアン

▲ドンミルスの田中エス氏夫妻　息女結婚記念
▲フォートウィリアムの建部寛吾氏夫妻　結婚五十周年記念
▲トロントの小袋精治氏夫妻　息女結婚記念

日系人合同敎會

十一月十一日午前十一時半　ドーバーコート街七〇一
『誰が私の隣人でしようか』　申成国牧師
☒敎會學校─午前十一時半

トロント日系聖公會

電話エルイー五五〇四六
十一月十一日午前十一時半　三位一体後第二十一主日　早禱式『聖公會世界大會について』今井司祭
☒信仰座談會─午前十時半
☒敎會學校─午前十一時半

トロント佛敎會

（バーサスト街九一八）
十一月十一日
午前十時半　日曜學校
午前十一時　朝の禮拜　石浦入道
午後二時　日中　石浦入道

Penmans

WARRANTED HIGH GRADE PENMANS KNIT-GOODS

アンダーウエア, ソツクス, Tシヤツ

花

上品にアレンジするのが本店の特長であります。どんな御用向きの花もじんそく丁寧に取扱います。

ハイランド花屋　店主 ジヨン小野寺
HYLAND FLOWERS
540 Eglinton Ave. W.
Toronto, Ont.
Phone HU. 9-4654

日系人歡迎

おいしい支那料理をもつて結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。

晩市 竹林園
BAMBOO TERRACE
155 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MU. 3-1935

辯護士　ノータリ パブリツク　倉田ルーシン
（土曜日營業は十月から四月まで）
トロント市西リツチモンド街六二（テンプル・ビル内）五一二號室
電話 イーエム六─一三三三
自宅 アール・オー七─三四二七

辯護士　鬼塚敏三
事務所 トロント市ヴイクトリア街二一一番地
電話 イーエム三─五〇〇二
自宅 オエクス一─三三八八
△一切の法律事務に應じますから御相談下さい。

辯護士　大家一夫
トロント市カレツジ街二ルーム一〇三エー
電話 ダブリユ・エー一─一五六〇五
自宅 オーエクス八─二二八〇

辯護士　エフ・エー・ブルーイン
一切の法律事務について御相談に應じます。
トロント市ベイ街三七二
イーエム三─四三九一

Crown Life Insurance Co.
Frank G. Yada
1550 West Georgia St.
Vancouver, B.C.

皆様の御引立に預りクラウン生
グングンと進展致し三十億弗の
額を突破致しました。
今回新築成れるクラウンライフ
デングに移轉致しました。
今後共よろしく御願申し上げます
晩市西ヂョージャ街一五
矢田源一
電話（エフエー一五─二五
（エムユー一─七三

W. K. GARDENS
127 EAST PENDER STREET
VANCOUVER, B.C.
Phone MU. 1-6642—0455
CATERING TO
Wedding, Club Banquets
Private Dining Rooms

皆様おなじみの
中華料理店
豪華な設備と一流のサービスは常に皆様の御好評を
ております。
●結婚祝宴その他パーティ
御用命を御待ち致しておりま
ダブリユ・ケー・ガーデ
電話エムユー一─六六
（華 僑

美味な中華料理

△日系人の各種大小宴會、結婚、婚約披露宴の御用命に應じますし、食事の出前も致します。
△サービスは丁寧で迅速、料理は一流コックの。是非お立寄り下さい。

廣州チヤプスイ・ハウ
126 Elizabeth St., Toronto, Ont.
Phone EM. 2-4322 — EM. 2-0029

K. IWATA TRAVEL SERVICE
Authorized Agent for All Airlines
AUTHORIZED AGENT FOR
P and O LINES, AMERICAN PRESIDENT LINES

呼寄人の切符取扱

日本からカナダに渡航する人々に
社の切符の取次と、到着の際の
一切を致します。左記最寄りの
に御申込み下さい。
●航空運賃月賦拂の方法もあります

公認 岩田旅行案内
岩田欽
191 East Hastings Street, Vancouver
Phone MU. 4-3396—MU.

公認 岩田旅行案内社支
鶴岡德
113 McCaul Street, Toronto 2-B, Ont.

ブル大使も感激

日加親善に盲目少年樂團が熱演

【東京發】秋晴れの四日、日本とカナダの親善大會が開かれた都内世田谷區二子玉園の野外ステージで、盲目の少年ばかりのジャズバンドが熱演、入園者たちのかっさいをあびた。都立久我山盲學校（世田谷區烏山）の生徒五人で結成された『樂團青い風』で、そのひたむきな演奏ぶりに來賓のブル駐日カナダ大使らも惜しみない拍手をおくっていた。

△同園では先月二十八日から在日カナダ二世協會の主催で『カナダ展』が開かれてこの日が最終日。大いに兩國の親ぼくを深めようと同協會をはじめ關係者たちが集まった。また世田谷區の小學校とカナダのウィニペッグ市の學校とが姉妹校の關係を結ぶことなどに盡力してくれたブル大使が、こんどオランダ大使に任命されて來月歸國することになったので、その送別もかねて同大使を招待した。この話を聞いた樂團青い風が『ぜひボクたちもお役に立ちたい』と出演を申し出た

△この樂團は盲學校の上東朗先生（三〇）がリーダー兼ピアニスト。七年前、中等部のなかでも特に知能がおくれた生徒になんとか心のよりどころを與えようと音樂教育を思いたち、根氣よく勉强と指導を續けて去る一九六〇年にジャズバンドが誕生した。二十二歳から十三才まで五人、トランペット、サックス、ドラム、ベース、ピアノの編成。PTAの好意の『青い風を育てる會』や、同じ盲目のトランペッター南里文雄氏らの激勵をうけてメキメキ腕をあげた。この日もツイストやチャールストンまで廣いレパートリーをつぎつぎに演奏して、數百人の見物は大かっさい。『カナダ大使のために』と特に練習してきたという『レッド・リバー・バリー』などにはブル大使もひときわ感激した様子だった。

動物學者の倉田高綱氏死去

ト市博物館にながらく動物學者としてつとめ、とくにカナダ國内のクモ採集家（六千の標本をつくった）として世界的にも有名な倉田高綱氏は十一月六日自宅で死去した。享年八十二。倉田氏のクモ研究書は皇太子がト市御來訪の際献上したが『陛下にさしあげます』とのお言葉であった。同氏は十八のとき渡米、アイオワ州のコー大學卒業後、トロント博物館に迎えられ、動物、とくに魚類の標本づくりは斯界の權威者と認められている。九日午前告別式を行ない、パークローン墓地に埋葬した。故人は倉田辯護士の父である。

岡崎領事ウ市に着任

ハワイ、ミネソタ大學を卒業

【ウイニペッグ發】シアトル總領事に榮轉した高杉氏の後任領事として、先月末、岡崎熊雄氏（五二）がヒサ子夫人 愛嬢マサ子さんを同伴、ウイニペッグ空港に到着した。岡崎領事は廣島市生れ、一九三六年ハワイ大學政經科卒業後、嘱託として外務省に入り、戰爭に服役後再び外務省に戻ったが一九五〇年、ミネソタ大學で勉學した。赴任前は羽田空港入國管理事務所々長であった。岡崎領事は『日加關係の緊密化に伴い、ウイニペッグの重要ポストに任命されたことは責任もまた重大である、日加間の諸問題は相互の理解、尊敬と協力によって解決されるべきものと確信する』旨のメッセージを發表した。

入賞花さまざま

先週末ト市で行われた日系ガーデン・クラブ主催の生花菊花展の審査結果による入賞は次の通り。

△優勝杯（大輪菊）一等森下梅藏、一等山田松次郎、大輪菊リボン賞）一等五つ森下梅藏、二等四つ森下梅藏、一等河野隼人、一、二等堀内芳太郎、二等中町軍治、二、三等山田松次郎、一、三等永尾兼藏、三等四つ森下梅藏、三等三つ中町軍治。

△サボテン植合 一等西守

盆栽一等髙田貿輔、二等二つ髙田、一等松 大八木、三等南天大八木、三等南天小早川明子。

△懸崖十鉢一等大八木忠吉一、二等大西乙吉、二等河野隼人 二等大西（小菊）、三等手島佐四郎（中輪菊）一等四本咲き葉ぼたん二年育手島佐四郎、一等葉ぼたん一年育手島、二、三等葉ぼたん大八木。

△切り花 一等森下、二等河野隼人。

ハミルトンでも上映

＝映画協會のメンバー募集＝

トロント日系會館の映畫協會ではこのほど第一回上映會を行い、ほとんど大入滿員であったが、今後毎月一回づつ上映することになっている折柄、ハミルトンの日系市民協會と共和會が、同市でも日系映畫協會の上映スケージュルの映畫を上映する機會について申し入れがあったので、萩野サム氏が大いに努力し、ハミルトンでも上映する段取りがついた。したがってハ市日系人は映畫協會會員となって、今後の日本映畫をハ市で樂しめることになるわけで、會員申込みは至急左記に行うよう希望されている

○汲田（東二六街一〇一、電話三八五―〇九九八）

○川添（南キャソリン街二〇四、電話ジエエー二一三三二五）

○渡邊（グレイグ街二一四 電話ジエエー九一八四七二）

○常盤（クロケット街二〇一、電話三八三―三五四五）

日本製の小型テレビ

米國で好評うけ五万台輸入か

【東京時事通信】ジエトロ調査によるとテレビの對米輸出は好調で、米國の業界もことし日本からのテレビ輸入は控え目にみても五万臺を突破するのではないかとみている。最近はポータブル型が好評だが、とくにソニーに引き續き三洋電氣、三菱電機、日本ビクターが相次いで發表したマイクロテレビには早くも米國メーカーあるいは輸入業者からかなりまとまった引き合いが寄せられるという現狀で日本の商社筋でも今後も相當伸びるだろうと予想している。

ス町でバザー

スチブストン町の河畔學園と佛教婦人會合同のバザーは來る十二月二日（日）佛教會で開催。當日は婦人會自慢のうどん、すしのほか多くをこしらえ、またビンゴ、ラッフルなども用意している。

ランボート氏 市民の支持求む

ト市市會選擧にコントローラーとして立候補した元市長アラン・ランボート氏は市内エスニック紙編集者を七日夜ライチー・ガーデンに招いて交歡したが、同氏は『遠慮なく主張もするが實行もする』ことが不斷の習慣であるとし、各人種の支持を要請した。同氏に對しト市のテレグラムおよびスター兩紙は珍しくそろって支持論説をかかげている

油繪肖像画のお求めに應じます。本人又は寫眞から製作致します。
ト市 近藤傳作
電話＝HO三―九六六六

求 日本食堂の給仕ガール八名。美麗で英語を話せる婦人。經驗あればなおよし。ボート・オブ・コール スーノースゲート、電話九二二―二二一五（トロント）

求 主要電氣器具（家庭用品）の修繕に經驗ある人を至急望む。ショファーライセンス所持者。電話エルイー三―三八六三又は三六八―六五三〇（國友）

御禮

日本の母、すやの儀、今春より病氣の處、養生叶わず去る十月二十六日、八十五才の長壽を全うして大往生を遂げられた報を受け、早速十一月四日レスブリッヂ佛教會堂に於て追悼法要を勤修致しました節は御多忙中多數御參詣下され、弔辭供花、香典等をお供え頂きまして誠に有難く紙上をもつて厚くお禮を申上げます尚レスブリッヂ佛教會、佛教婦人會、世話人の方々のお骨折りに對し深甚感謝の意を表するものでございます。 合掌

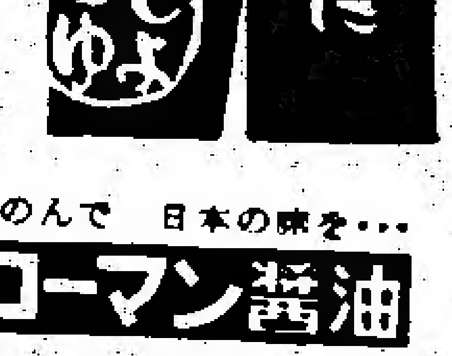
アルバタ州レスブリッヂ
河村勇哲
米子
家族親戚一同

●英文日本文學
古代、現代日本文學の英譯書
白人や二世へ最適のギフト
△古代・現代日本文學 二弗一五仙
△和英對譯―日本文學歴代名著選 二弗五〇仙
△明治時代の日本文學 一弗
△現代日本文學 三弗七五仙
△現代日本短篇小説集 六弗三〇仙
△更科・紫式部・和泉式部の三大日記 四弗九五仙
●その他多數の文藝作品の英文譯書があります
航空船切符旅行 小切手爲替發給 龜岡書籍貿易商會
KAMEOKA BOOK TRADING CO.—Phone 368-9934
113 McCaul Street, Toronto 2-B, Ont.

日本觀光は

フルヤ觀光プログラム
●南米觀光團 十一月十六日發
●春の訪日觀光團 三月二十四日發
―詳細は當社まで
その他國内、外國、訪日旅行、呼寄は迅速・丁寧をモットーの當社へ
（公認旅行案内社）
フルヤ・ツラベル・サービス
FURUYA TRAVEL SERVICES, 866 SPADINA AVE., TORONTO 2-B, PHONE EM. 6-1076

天下一品



日本をしのんで 日本の味を…
キッコーマン醤油
こりと痛みに ロイマパン
二世の方に最適のコックブック
『英文日本料理の本』――九五仙
古屋貿易會社
381 SPADINA AVE., TORONTO 2B, ONT. PHONE: WA. 3-3356—WA. 2-9998

"大いなる前進"！

ト市市長候補のドーナルド　サマーヴィル氏の主張要点

来る十二月三日のトロント市會選擧に市長候補として選擧運動を活發に展開中の市參議員ドーナルド・D・サマーヴィル氏は、トロント市は強力なるリーダーと財産及び商業税の上昇をくい止めることが必要であると今週語った。サマーヴィル氏はトロントが直面している經濟的沈滞を止め、カナダの主要都市としての位置を維持し、進歩させることが目下の急務であると強調している。

『他の急速に發展しているカナダ都市と歩調を合わせて進んでいく新しい展開をトロントは要求しカナダの産業ならびに商業の中心地としての位置を確立しなければならない』と、同市長候補は語つている。

さらに同氏は『トロントを活發なる産業・商業の中心地とすることによつて、一般納税者は大いなる福利を分ち得るのであり、それだけ各市民の負担は輕減するのである』となし、トロントの大いなる前進を強く叫んでいる。

サマーヴィル氏は市長選擧にあたり、次の諸点をあげて運動を進めている。

（一）メトロ市町合併によるより經濟的且つ圓滑なる行政。

（二）主要市町サービスの擴大によるタキス負担を有力市が大巾なる援助を與える強力な運動。

（三）組織的計画下にスラム區域の間断なき發展と再發展。

（四）市發展計畫の一面として老年市民に對する低廉住宅の建築。

（五）商業企業をふくむ住宅所有者のタキス・インストールメント支拂いの延長擴大。

（六）今後二年間における土地改許に對する租税評價より二千弗免税の立法化。

（七）市財政を援助するための小額の"ホームタウン公債"の發行。

（八）トロントが投資している五千万弗のカナダ共進會に對する管理權の擴大を獲得してこれを改組する。

（九）市會三分の二の賛成を必要とする住宅地域のリゾーニングによるより大きい保護。

（一〇）廣範圍のショッピング地域における市街パーキングの延長。

（一一）市内機關と協力してすべての地域に青年リクリエーション・センター計畫樹立。

（一二）一般市民の資金を使い、または公共建物内で行なうすべての市機關の會合を強制的に公開する。

以上の諸点を、サマーヴィル氏は市長に當選すれば直ちに實行に移すつもりであると述べている。同氏は一九六〇年、市參議員としてト市史上、最多數票をうけて當選した。同氏は任期中に、タキスの分割支拂い、ト市港灣地區の發展計畫、地下鉄の急速なる工事着手、スケート及び水泳の無料使用などを主張していずれも成功した。

祝賀廣告お願い

△既報の通り、本社では例年通り、今年末に『年末特別號』（日英兩語とも五十六ページ）を發行することになつております。愛讀者各位からの名刺交換、各團體および商社の方々からの祝賀廣告をいただきたくお願い申します。

△すでにかなりの個人および團體・商店からの祝賀廣告申し込みをいただいておりますが、まだ申し込みをされていない向きはできるだけ早目にお願い致したく存じます。

△本社では十一月末には特別號の印刷にとりかかれるよう目下準備中でありますので、文藝作品の投稿、祝賀廣告及び名刺交換を早速（電話ででも）申し込まれるよう重ねてお願い申します

ニューカナデアン

テレタイプ

東京支局

◇十一月三日、昔は明治節今日は文化の日と名稱は變つたが、祭日は菊の香りとともに不變である。このよき日は、雨の降らぬ日とされているが、今年はドシャ降り。

◇秋の農家は忙しい最中。今年の米作は史上最高の収穫とされている。關東地區は平作と予想されているが私の所ではどうやらレコード（反當約八俵一斗）。

◇品質檢査では余部二等に入る良質で、農業專從者がふしぎに減じている以上に素人百姓の自分が首をかしげている。

◇米と平行してミカンと柿が私の近郊から出荷されるミカンは御承知の如く例年高値であるが、今年の柿は全國不作でミカン以上の値となつている。

◇今年は實りの季節に、台風もなく、雨も少なく、日照りがつづいて結構づくめであつたが、もう水不足の心配もある。そしてすぐ目の前に木枯し吹く初冬である。

◇いく秋を惜しんで、何處も人でにぎわつている。奥關東、箱根、富士と一連の紅葉は今を盛りと燃えている。都會では、各所で菊花大會が秋を色どり、私の庭にも大輪が競つている。

人事消息

■婚約

▲トロントの黒田夫人息女メリー・セツさんと同市の小林氏息ジェームス・ハジメ氏は十一月四日西湖茶樓で婚約披露した。

▲ステブストンの阿久根勇市氏長女幸代さんとホープの荒木とく代氏四男正人氏は生田與成師夫妻の世話で十月二十七日阿久根氏宅にて婚約披露した。

■結婚

▲ト市の伊藤平造氏夫妻息女アナ政子さんとリジャイナの高芝勝氏夫妻息ロバート正氏は十月二十七日ウエストヒル合同教會でダウニング牧師司式で結婚、ギルド・インで披露した。

■死亡

▲レスブリッジの河村勇哲氏の母堂すずのさん（は十月二十六日日本で去る四日レ市佛教會で法要を營んだ。

▲チーパーの瀬戸口重の父七二氏は十一月一ーパー病院で死去、四地佛教會で通夜、五日開教使司式で葬儀を營同氏は鹿兒島縣出身。八十歳。

入賞映画一晩上映

△來る十一月十四日（水）と十五日（木）の兩日午後五時から續映。

△『七人の侍』ほか一篇

△ト市東クイン街七三五（ブロードビュウ）

ラ・プラザ映画館

入場料は一弗二十五仙、子供五十仙。

ユニオン・ナショナル黨候補者に一票を

過去二十年間少數民族のためクエベック州で戰い續けて來たザニエル・ジョンソン氏のひきいるユニオン・ナショナル黨へ淸き一票を！モントリオール市各選擧區同黨候補者を來る十四日に選擧して下さい

クエベック州ユニオ
ナショナル黨委員會
日系人有志一

日系有權者各位

Canada's First Bank in Japan

日本とカナダの商取引の増進にともない、モントリオール銀行は、日本における最初のカナダ銀行代理事務所を東京に開設いたしました。東京都の金融中心地に位置したモントリオール銀行代理事務所は重要な日本および東南アジア地域の活動本部であります。

カナダ銀行最初の日本代理事務所は東洋とカナダ間の商取引に對する実業家に情報と連絡を提供するものであります。

東京事務所は極東代理人デビッド・ビー・ジエウエル氏によつて運營され、その場所は次の通りです。

東京都丸の内二丁目一四　仲九番建物

モントリオール銀行は東京において現地の即座的サービスをもつて關心ある実業家の問合わせに喜んでこたえます。東南アジアのいかなる地域に關する商取引の情報については最寄りの當銀行の支配人に會うかまたはモントリオール市郵函六〇〇二　國際課に照會して下さい。

"MY BANK" B of M

BANK OF MONTREAL

Canada's First Bank

RESOURCES EXCEED $3½ BILLION

900 OFFICES IN CANADA, JAPAN, THE UNITED

ニューカナデアン

The New Canadian
479 Queen St. W.
Toronto 2-B Ont.
Phone: EM. 6-5005

毎週水・土二回發行
購讀料金 半年四弗(前拂) 一年七弗
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

新民主党に救れて 保守政府壽命繼ぐ

今週二つの「不信任案」に辛勝

【オタワ發】オタワ保守黨政府は今週二度にわたって"生命とりの不信任案"の危い橋渡りを行い、きわどいところで新民主黨の加勢を得て、やっと命脈をつづけるという、切迫した政治掛引を展開した。今週議會では自由黨と社會信用黨がそれぞれ、政府の堅持する"緊縮政策"に對して不信任案を提出した。

△自由黨の動議に對しては民主黨議員も加わつて與黨側は百二十一票對百八票で勝利を占めたが、社會信用黨の動議(自由黨の不信任案に對する修正動議)には自由黨がこれに賛成を與えどうやらこの動議は多數票で可決されるのではないかと、議場空氣は急激に緊張し、いよいよ倒閣が實現しそうな形勢となつたが、新民主黨十五議員が一致して與黨に投票したため、わずか八票の差で、この動議は否決されるにいたつた。

△ディフェンベーカー首相のひきいる保守黨政府が、かかる少數差で壽命をつなぎ得たことは今回がはじめてであり、この一大難關を突破した保守黨政府は、ともかく來春までは政權をおびやかされる危機はうすらいだものとみられている。

自動車の保險率

全カナダ保險連盟は今週來年から全国的に自動車保險レートは一〇%値上りになることが期待されていると發表、さらにオ州議會選擇委員會の新提案が立法化すれば、オ州ではこれが二四%までジャンプするかも知れないといつている。

井上氏が當選!

初の日系米上院議員となる

△米上院議會選擧、全米注視の的、井上氏對デリング・ハム氏という見出しで本紙が十月十三日号紙上に報じたハワイ選出の現下院議員ダン・井上健氏は去る六日に行われた米中間選擧でハワイから上院議員に當選、米國史上はじまつて以來、初の日系上院議員となつた井上氏の競爭對手は元ハワイ縣會上院議員のベン・デリング・ハム氏(共和黨員)で、ハワイ傳統の富と權力を繼承する名門の出身だが、井上氏の猛選擧運動が奏効して見事に上院議員に當選したことによつて、日系米人は肩身がひろくなる。

ダニエル井上氏はハワイ移民の父母を持つ日系人第二大戰中、ほかの二世とともに歐州に從軍、片腕を失つたほど戰果華々しい記錄の持主。ハワイが州となるや、民主黨候補者として下院議員選擧に當選、今回は上院議員選擧に打つて出て成功したものである。

池田首相歐州國を歷訪

日本との關係緊密計る

【東京發】池田首相は四日、羽田發の日航特別機でヨーロッパへ向けて出發した。出發に當つて首相は『歐州各国の經濟統合は着々と進み、國際的な重要性が高まつている』ことを強調、訪歐の目的はこれら各國との相互理解を深め、一層緊密な協力關係を打ち立てること、また世界共通の問題などについて各国首腦と十分意見交換することである、とのべた。

△池田首相は西獨のボンに五日到着、まずアデナウアー西獨首相と會談、歐州共同市場、キューバ、中印國境紛爭、ベルリンなど現下の國際重要問題をめぐり意見を交換したほか、日本と歐州の今後の貿易や日本と共產ケンの關係などについて話し合つた。

△池田首相は西獨からフランス、イギリス、ベルギー、イタリア、バチカン、オランダの各國を順次訪問し、ドゴール佛大統領、マクミラン英首相、ドケイ・オランダ首相ら各國首腦および歐州共同市場のハルシュタイン委員長らと會い、二十四日歸國の予定である。

島外務次官 武内駐米大使

【東京時事通信】大平外相はかねてから外務省首腦人事の異動を考慮していたが、このほど武内次官を駐米大使に、島外務審議官を次官に起用することを内定した。また辭任したい意向をもらしているといわれる朝海國連大使については後任難から極力留任する方針のようである。

メノン氏遂に辭任

=印度國内分裂を避けるため=

【印度、ニューデリー發】ネール首相は今週ギリシナ・メノン軍需相の辭表を受理した。中印國境の紛爭で防衛準備を怠つたと反對黨から強く非難されて國防相を解任され、さらにメノン氏の閣僚追放の手が強められて遂に同氏の大臣辭職となつたものであるが、消息筋ではネール首相は印度國内の分裂をさけるため、メノン氏の辭任受諾を余儀なくされたとみている。ネール首相自身は國防体制の欠如は印度政府そのものの手落ちであつて、メノン氏だけが非難されるのは妥當でないとの立場をとつているが、國家危急の折柄、メノン氏が辭任することで印度國民の協力一致が得られるならばと、やむなくメノン氏の辭任を承認したといわれている。

ル夫人遂に逝く

『偉大な婦人』

【ニューヨーク發】フランクリン・D・ルーズベルト夫人は七日夜死去した。享年七八。ルーズベルト大統領が物故して以來、たゆまず世界のために獻身して"世界的婦人"の尊稱をうけている同夫人は二年半前より病魔におかされ、遂に再起不能となつた。カナダ首相は『現代における偉大なる婦人の一人である』と述べ『夫のよき助力者であつたのみでなく全人類のため努力した』と讃辭を與えている。

キューバと國交斷絶せよ

【オタワ發】進歩保守黨の首腦者の一人であるジョージ・ホーガン氏(カナダ進歩保守黨副總裁)は、カナダはキューバと外交關係を切斷し、對キューバ通商を中絶すべきであると今週語つた。さらに同氏は、カナダはすべからく北米と同一歩調をとつて北米大陸の安全保障を確保すべきであると訴えている。

バウアー氏駐日カナダ大使に

【オタワ發】駐日ブル・カナダ大使はオランダに轉出することになり、今月ひとまず歸國するが、ブル大使の後任には一九三〇年以來、外交官として活躍中の現駐アルゼンチン・カナダ大使リチャード・P・バウアー氏(五七)を任命したとグリーン外相が八日發表した。バウアー大使はカナダ人兩親により米國メゾター州キャンサス市で出生、マニトバ大學を卒業後、一九三〇年通商省に入り商務官としてロンドン、オーストラリア、インドネシア、ネザランドおよびその他諸國を歷任後、一九五六年に外務省に移り、ベネヅエラ大使となり、ついでアルゼンチン大使として現任ブエノスアイレスに駐任している。

皇太子ご夫妻迎えて

マニラは十万の人波

【東京發】皇太子ご夫妻は五日午後、羽田發の日航特別機で六日間のフィリピン親善旅行に出かけられた。出發に先立ち空港で次のようにあいさつされた。

このたび天皇陛下の名代としてフィリピンを訪問し、延期していた務めを果たす機會を得たことはまことに喜びにたえません。わたしは重大な使命を十分に自覺し、わが国とフィリッピン国との親善關係增進に寄與するようできるだけ努力したいと思います。

【マニラ時事通信】マニラ電によれば皇太子ご夫妻は五日午後四時半(現地時間)マニラにお着きになり、空港で出迎えのマカパガル大統領夫妻としたしく握手をかわされた。空港フィンガーは七千人を超える歡迎陣でいっぱいになり、また沿道をうずめた歡迎の市民はざつと十万人だつた。

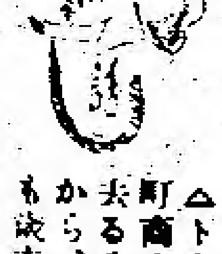
六十階建物

ト市下町に

ト市の下町(ベイ街とキング街角)に英連邦國でいちばん高い建物が計畫濟みであることが今週明らかにされた。この建物は六十階、總工費六千万弗、トロント・ドミニオン銀行の本店となるもので明年春に着工、一九六七年のカナダ建國百年祭には完成の見込み。この建物の頂上にはレストラントができ展望回廊となり、大ト市を一望下にできることになる。

ペニー不足 二億個を鑄造

【オタワ發】カナダ造幣局では、国内に千八百三十万弗の一仙貨が流通しているにも拘らず、各州とくにビーシー州ではペニー不足の悲鳴をあげているので年末までに二百万ドル(一仙貨二億個)のペニーを鑄造、国内に流すことになつている。當局ではペニー不足はオ州の三%セールス・タキスなどが不足を來している原因ではないかとみている。



△ト市の下町商店街は去る八日夜から、早くも歳末景氣付けの街頭五色豆電氣をともしてパッと明るくしたがデパートのショーウィンドウーも派出な飾りや、動く人形で人を集めている

△戰後、在外事務所所長として、のち公使となつてオタワに在勤した現成田駐西獨大使は、外務省の人事異動で駐英大使に有力視されている由。

KEG NEWS

TORONTO. — Herb Miyasaki, bowling in the Sunday Family League, recorded the highest triple score reported to the N.C. this week. Herb tallied a 615 score with games of 214, and 210 thrown in. In the same league Tak Sonoda registered a 608 triple with games of 229 and 208. Shige Onizuka who was fifth in the Family League with a 530, rolled the highest singles—a 231. Rhoda Masuda was the top lady in the Sunday Family League with a 499 (207) score. Yoshiko Oda rolled a close second with a 498, while Kim Onizuka came third with a 487.

At the end of the first series Herb Miyasaki leads the average with 192, followed by Ken Miyasaki at 186. For the ladies, Kim Onizuka leads with 166 followed by Yoshiko Oda at 165.

George Abe led the East End Nisei Recreation Ten Pin Loop with a 533 (208) game followed by Tets Seki at 518 (212) and Shig Sora with a 516 total. Kim Onizuka was high scorer among the ladies with a 503, with Yosh Oda at 493 and Terrie Watanabe at 430.

Action in the Toronto Nisei Recreation Ten Pin Loop with a 533 (208) game followed by Tets Seki at 518 (212) and Shig Sora with a 516 total. Kim Onizuka was high scorer among the ladies with a 503, with Yosh Oda at 493 and Terrie Watanabe at 430.

Action in the Toronto Nisei Ten Pin Sunday Mixed Bowling League saw B. Adachi lead the men with a 606 triple. Games of 2?4 and 238 helped him bowl a 606 game. B. Oyama registered a 57? to finish second, with T. Doi third at 570. T. Yamanaka led the fair sex with a 515 (211) score. With M. Kobayashi at 496 second and B. Potts with a 481 third.

Sam Hayashi topped the men in the Friday Nisei Ten Pin League last Friday with a 565 (2?2) triple. Dick Tanaka ran a close second with 564, while Paul Tonaga was third with 544. The ladies side was led by Mary Ehata at 538, Amy Toki at 488 and Betty Potts at 450.

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
WALES and DUNCAN INSURANCE AGENTS
464 Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-3171

J.C. Pucksters "Battle-it-out" In Sunday Action

Photo By Shag Tabata

ACTION AT MONTREAL TOURNAMENT

MONTREAL.—Mr. Ide of Tanino Judo Club executes a fine throw at the recently held 10th Annual Eastern Judo Championship Tournament held at Mount St. Louis Gym. The Sedo Kwan Academy of Judo celebrated their 10th anniversary with this tourney.

TORONTO.—Main Auto Body and Japan Camera moved into a tie for first place following last Sunday's action in the Toronto Nisei Hockey League. Stadium Garage edged Dufferin Cleaners 3-2 and Main Auto Body whipped Yamada 3-0, while Mickey Sato and Japan Camera Centre battled (literally) to a 0-0 draw.

STADIUM GARAGE vs DUFFERIN CLEANERS

Lacking a goalkeeper due to a mix-up in the equipment, Dufferin Cleaners were edged 3-2 by Stadium Garage in a lack lustre contest. Unwilling to shoot from a far distance, Stadium constantly attempted to work their way right in and were foiled by several Dufferin defencemen who acted as goalkeepers.

George Shimono fired a hat-trick to lead the Garage crew attack while Jerry Oye and Ryoji Kaji found the mark for Dufferin.

MAIN AUTO BODY vs YAMADA STUDIO

A smooth-running Main Auto Body offense coupled with the fine goaltending of John Tohana proved too much for Yamada Studio as they went down to a 3-0 defeat. Herb Ashizawa, Pee Wee Furukawa and young Dave Ishikawa, who looks better with every game, tallied for last year's champions.

Ashizawa's marker was a picture goal as he darted in from left-wing just in time to receive Gen Hamada's pass directly in front of the net and poke it high over a falling Jerry Yamashita into the cage.

MICKEY SATO vs JAPAN CAMERA CENTRE

Mickey Sato and Japan Camera Centre fought to a 0-0 deadlock in a game featuring more trips to the penalty box as a result of fights then good plays on either net.

Dave Mitobe and Dave Takeshima ignited the fireworks in the first period when they both received two minutes apiece for a shoving match in the corner. Throughout the second and third periods both teams made a point of throwing jolting bodychecks until the lid blew off the container near the end of the game as Al Watte and Jim Tokiwa began to square off in the circle to the right of Japan Camera net. Gary Watte promptly moved in to assist brother Al and another battle followed. Then as the referees were escorting the belligerents to the sin-bin another swing match erupted as Rick Yoshida and Fred Yamashita squared off.

• • •

TEAM STANDINGS

	W	L	T	Pts
MAIN AUTO	1	0	1	3
JAPAN CAMERA	1	0	1	3
YAMADA	1	1	0	2
STADIUM	1	1	0	2
MICKEY SATO	0	0	2	2
DUFFERIN	0	2	0	0

LEADING SCORERS

	G	A	Pts
Wakayama, YS	2	2	4
Shimono, SG	3	0	3
Hamada, MA	2	1	3
B. Masukawa, SG	1	2	3
Kakino, YS	1	2	3
Furukawa, MA	2	0	2
Tsuji, YS	2	0	2
J. Kitamura, YS	1	1	2
H. Ashizawa, MA	1	1	2
J. Ashizawa, JC	1	1	2

GAMES TOMORROW

4 p.m. Japan Camera vs Yamada Studio

5 p.m. Mickey Sato vs Stadium Garage

6 p.m. Dufferin Cleaners vs Main Auto Body

A Sansei Female's Veiw of Hockey

By MARIE YAMASHITA

THE male species is apart from the female in more ways than the obvious, especially when it comes to sports. Whereas, the fair sex indulges in athletic endevours along the line of volleyball, badminton and basketball (girls rules prevailing), the male animal participates in savage and bone-jarring sports such as football, soccer and hockey.

On Sunday afternoons, the six Nisei Hockey League teams meet at George Bell arena to play the fast and furious game of hockey. The idea of this game, so I've gathered, is to hit or shoot a small black disc, known as a puck, into the opposition's goal with an angled stick. The goal is an enclosed area, supported by pipes, netted on one side and protected by a well-padded individual called a goalie.

It seems also that a further concept of this sport is for the defending team to hit any of the offending players into the boards, upend the individual or elbow or hit a stick into his rib cage to prevent him from putting the puck into the cage. This is sport?

Anyways, as the fellows attack each other with high-sticks, elbows, and knees or score brilliantly executed goals, the spectators, including yours truly, root away for their favourite player in between the chills and shivers. Oh, I wish someone in the near future would invent some method of heating the seats in ice arenas!

Getting back momentarily to the physical attacks engineered by some of the players on their opposition, I find that whenever an opposing player rides my husband into the boards or up-ends him, the first instinct awakened within me, wants to proclaim that any so-called sportsman that belts my husband will get a good "belt" from me. However, that isn't too sportswoman-like is it? Besides I guess I'm prejudiced.

During the intermission between the three games you will, if you look around, find things of interest other than hockey. The female spectators that come to watch the games, "Who am I kidding," are really the cat's meow!!! It's a sign that they are out-hustling company when they come to a hockey game dressed to the nines.

But fellas, what it must do to your egos, to see the adulation of the female population as you score for your team. I understand that athletes don't hear the cheers or jeers of the fans once the game gets underway, so fierce is their concentration on the contest itself, but I find it hard to believe. What, red-blooded, true-blue male could ignore the "Oh's and "Ah's", and the shrieks and squeals of the female set, that echo throughout the arena, without feeling a sense of pride and accomplishment. Gee what it must do for your egos!

Whether our boys play for fun, relaxation, excercise or battle, if you want to see some serious hockey playing, and a good fight or two, (yes, I'm afraid the fellows lose their tempers once in awhile) why not make it a point to come out to George Bell Arena on Sunday afternoons.

Oh, and by the way, if you know of some way to keep warm, let me in on it.

KAZUO G. OIYE
BARRISTER, SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
2 College St., Toronto
Room 103
WA. 1-5605 OX. 8-2280 (Res.)

Thos. T. Onizuka, B.A
BARRISTER SOLICITOR and NOTARY PUBLIC
221 VICTORIA ST., TORONTO
EM. 3-5002 — OX. 1-3388 (Res.)

SAY IT WITH FLOWERS
SHARON'S FLORIST
CITY-WIDE DELIVERY
Peter Sasaki — K. Sasaki
Bus: HO. 6-2041
Res: HO. 6-7962
942 PAPE AVE., TORONTO

Yamada STUDIO
PHOTOGRAPHY
284-A YONGE ST. EM. 6-2411

Mrs. Gertrude Urabe
REPRESENTATIVE
Crown Life
Insurance Co.
office: 505 Eglinton Ave. W.
phone: HU. 1-6877
home: 11 Valentine Dr.
Don Mills, Ont.
phone: HI. 7-8905

SMALL SHOE SIZES
LATEST STYLES
Ladies' shoes from
1 up to 11
Men's Scott McHales
4 up to 14
ALBERT'S SHOE STORE
1328 Queen St. West

TORIC
OPTICAL
OPTOMETRISTS
Complete Care
For Your Eyes
視力鑑定士
眼鏡一切御用命に應ず
119 West Hastings St.

ALL-WAY ROOFING SERVICE
MEMBER OF C.R.C.A.
FLAT ROOFS SHINGLING
EAVESTROUGHING SHEET METAL WORK
TORONTO 421-3374 NISEI OWNED

Buddha Film To Be Released By United Artists

TOKYO.—"Life of Buddha," the highly controversial film spectacular produced by Japan's Daiei Studio will be released in the United States through United Artists.

Masaichi Nagata, Daiei president, who returned recently from Europe and the U.S. said that United Artists had signed an agreement for distribution rights in the Western Hemisphere.

Filmed in Japan last year, this picture was the most expensive ever made in Japan.

It was reported to have cost the studio $1,500,000 to complete and was the first picture made in Japan using the wide 70mm film.

It has become the biggest all-time domestic money earning picture and Nagata predicted that it will earn $2 million overseas.

At the same time, Nagata said Daiei's biggest film will be released next month. It is "The Great Wall" which cost almost $2 million to produce. It is also a 70mm production.

Point Blank . . .

(Continued from Page One)

He was not afraid to die;

(Perhaps, before he died, he said,
"Happy was the life I led,
And as towards my death I speed,
I know I've done my earthly deed.")

And so it was that this boy passed on
Into the great and vast beyond.
And there were others just like he
Who passed on that night to Eternity.

Thus it will be 'til we no longer war,
Young men will continue to pass through that door,
Though their lives, as yet, are not half done,
And the Battle still has not been won.

So, it is one day each year,
We remember those who paid so dear;
For the Gift they, to us did hand,
And for our freedom in this great land.

And so, on this day each year,
We honour those who paid so dear;
Knowing the horrors that they once met,
We wear a poppy — LEST WE FORGET. . . .

—Elaine Thompson.

Issei Flees Cuba. . . .

(Continued from page one)

live in fear of their neighbors because of an elaborate spy system.

Takeda said most Cubans are aware of the military buildup with Russian help, but explained much of the arms movement in Cuba is done under dark and away from the public.

He recalled military convoys took as much as two hours to pass by his home.

"Everything is kept under wraps and there are armed guards to keep the people away," he said.

The Russian "technicians" he has seen wore civilian clothing and kept to themselves.

Takeda said he believes Castro will be forced to go through with the negotiations for trading the 1,400 prisoners from the ill fated Bay of Pigs invasions for food and medical supplies unless the Russians veto the plan.

"He is doing little independent thinking these days," Takeda said.

Takeda, a landscape gardener, first went to Cuba with a Japanese labor force. He raised vegetables on the Isle of Pines before moving to Havana.

He met his wife, an American born citizen, on a visit to Japan.

"I have no plans for ever returning to Cuba," he said. "Our home is here where I feel there is much more of a life for my family. I will never be able to repay my debt to the United States for allowing me to come here."

Takeda flew from Havana and landed in Miami, Fla., Oct. 16 with about 95 other Cuban refugees.

109 Japanese Enter

OTTAWA.—Statistics released by the Department of Citizenship and Immigration revealed that 42 persons of Japanese origin arrived in this country during the third quarter of this year. This made a total of 109 immigrants to this country from Japan during the first nine months of 1962 as compared to 103 at the same time last year.

Centre Confab. . . .

continued from page one

functions of the workshops by Dr. N. Hori, refreshments by the W. A. worshops, results of the workshops by Shoji Nakashima, recommendations and resolutions, and report by Sam Hagino on the Fund Drive.

This conference will open to all organizations and individuals who would like to express their views and opinions about their Centre so a cordial invitation is extended to all interested persons.

THE NEW CANADIAN

Authorized as second class mail, and for payment of postage in cash Post Office Department, Ottawa.

SUBSCRIPTION
$4.00 per 6 months
$7.00 per year

479 QUEEN ST. WEST,
EMpire 6-5005

CLASSIFIED

Male Help Wanted

MECHANIC. 2nd or 3rd year apprentice, phone HO. 6-0274 or [illegible] after 7 p.m. (Toronto).

EXPERIENCED serviceman for major household appliances. Electrical or refrigeration experience helpful. Must have chauffeur's licence. Ask for John Kunitomo, LE. 3-3863 or [illegible] (Toronto).

Female Help Wanted

6 young and attractive Japanese girls required to serve food in authentic Japanese dinning area. Must understand English. Experienced preferable. Ports of Call—Northgate. Phone 321-2115 (Toronto).

FEMALE for small retail [illegible] have knowledge of fitting [illegible] tion. Phone 757-9548 [illegible] Toronto.

For Sale

RECORDS from Japan. We [illegible] traditional and classical [illegible] jazz, popular and spoken. Catalogue listing over 600 records available. Send $1.00 to AMERICAN SHOPPERS, Box 206-N, Glendale, California, USA.

RESTAURANT fully equipped [illegible] or rent, west-end. Phone [illegible] 3-5402 or evenings RO. 9-[illegible]

Rooms To Let

THREE unfurnished rooms [illegible] and refrigerator. Mortimer [illegible] Ave district, phone HO. [illegible] (Toronto)

Room and Board Wanted

MALE Japanese, single, [illegible] good habits, requires room [illegible] with Japanese family in [illegible] Reply Argus Cameras, [illegible] Rd., Rexdale, Ont.

179 East Pender VANCOUVER 4, B.C. MU. 2-4641
REAL ESTATE long & kami realty ltd
kami insurance agencies ltd INSURANCE
Alfie Kamitakahara res: CYpress 9-5345
1171 Dunlop, North Burnaby
(or leave message at AL. 5-1743)
Raymond Leong res: HE. 3-3692

F. A. BREWIN, Q.C.
Barrister & Solicitor
Cameron, Weldon
Brewin & McCallum
372 Bay St. — Toronto
EM. 3-4391

FOR SALE
Gobo, Japanese Hakusai, Vegetables, also Imported Canned Goods.
YOSHIE'S SUNSHINE MARKET
BRADFORD, ONT.
Phone PR. 5-6696

Lucien C. Kurata
BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
Office Hours Saturday
October to April Inclusive
62 RICHMOND ST. WEST
Suite 513 Temple Building
TORONTO
EM. 6-3323 — Res: RO. 7-3427

Completely Re-modeled
China House
RU. 1-9123
925 Eglinton W.
The most authentic Chinese Interior in N. America
Weddings — Banquets — Meetings
No Time Limit
Two Dancing Halls now available
Air Conditioned — Parking

Welcome Japanese Canadian Friends
KWONGCHOW CHOP SUEY HOUSE
Catering to Wedding Banquets, Showers and Parties
Seating Capacity 240
Special Attention on Take Out Orders
EM. 2-0029 For Reservations EM. 2-4322
126 Elizabeth Street at Dundas, Toronto

Paul K. Asada, D.C., N.D.*
*Doctor of Chiropractic
728A ST. CLAIR AVE. WEST
(1/2 Block West of Christie)
Telephone LE. 6-8220
If No Answer Call
BE. 3-3869
TORONTO

DUNDAS UNION STORE
YOUR SHOPPING LIST
- SAKURA RICE
- MARUKIN SHOYU
- VINEGAR
- SUGAR
- EGGS
- SUKIYAKI MEAT
- MANJU
- MANY VARIETIES OF ARARE
EM. 4-7692
173 DUNDAS STREET WEST, TORONTO

For Repairs On
T.V. — RADIO — HI-FI
JAMES KAMINO
T.V. SERVICE
EM. 4-9913
(TORONTO)

WELCOME JAPANESE CANADIANS
GOLDEN DRAGON
CHOP SUEY HOUSE
NOW SERVING BUSINESSMEN'S LUNCHEONS
ONLY $1.00
12 NOON TO 4 P.M.
SPECIAL ATTENTION FOR TAKEOUT ORDERS
Open Noon to 3 a.m. — Orders to Take Out
EM. 8-2475 131A Dundas St. W., Toronto

Buy & Sell Your Home
Through
MITS KURODA
Representing
TOSH IWAI REAL ESTATE
BROKER
48 GALBRAITH AVE.
Bus: 755-7371
Res: AM. 1-2581

WE SPECIALIZE IN GIFTWARES IMPORTED FROM JAPAN: TABLEWARE OF PORCELAIN, GLASS, BAMBOO — LACQUERED WARES OF ALL DESCRIPTIONS — HOUSEHOLD AND GARDEN ORNAMENTS — SCROLLS AND FRAMED PICTURES — ORIENTAL JEWELLERY — TABLEWARES FOR JAPANESE CUISINE — DOLLS AND DOLL CASES.
MAIL ORDERS ARE WELCOME SEND FOR OUR ILLUSTRATED CATALOGUE
Paramount Gift Shop
日系人經營の贈物專門店
733 Danforth Ave. Toronto, Ont.
(1 Block East of Pape Ave.)
TELEPHONE HO. 3-7831
STORE HOURS: (Summer Schedule) Mon., Tues. & Wed. 9 a.m.—6 p.m. Thurs., Fri., & Sat. 9 a.m.—9 p.m.